

# EL PROGRESO

Redacción, San José, 36

DIARIO REPUBLICANO AUTONOMISTA

Teléfono núm. 184

ACTUALIDAD

## La libertad de emigración

*El Congreso de emigración que actualmente se celebra en la ciudad compostelana ha trazado orientaciones provechosas para la emigración española.*

*Un dato interesante es el relativo á que durante el año anterior, solamente los Bancos argentinos giraron á España sesenta y cinco millones de duros.*

*Empieza á comprenderse que la emigración bien entendida y bien organizada, en vez de ser una sangría suelta para la nación, es por el contrario un manantial de prosperidades.*

*Los emigrantes españoles que han remitido esos millones de duros, los han ganado en América del Sur con su trabajo, poniendo á contribución sus energías, que en aquellos países encuentran mejor compensación y remuneración que en la metrópoli.*

*Surge el problema de la libertad de emigración. Unos la combaten, otros la defienden. En un buen medio está la virtud. Lo mejor será que la libertad de emigrar esté en relación directa de los medios productores, esto es, de las energías físicas.*

*La emigración española se dirige en su mayor parte á Cuba y á las demás repúblicas latinas de América, con las que nos ligan los vínculos del idioma y las afinidades de raza.*

*¿Qué es lo que se impone principalmente? Que el emigrante español conozca perfectamente las condiciones que ofrecen para la subsistencia y el empleo de las energías productoras de esos países.*

*El que no las conozca no debe emigrar. Por consiguiente lo que hace falta es que la libertad de emigrar esté supeditada al conocimiento perfecto de las indicadas condiciones en los mencionados países. De ahí á encontrar una fórmula sencilla no media un paso.*

DE COLABORACIÓN

## FRUTOS DE LA SITUACIÓN

En estos últimos meses con fútiles pretextos se han cerrado por orden gubernativa, muchas de las escuelas laicas que teníamos en España. Eran éstas centros de cultura, de progreso, donde se educaban á los niños, sin mojigatería y sin prejuicios, en los sanos principios de la moral humana, formándoles la imaginación robusta y fuerte sin creencias religiosas que la debilitan y fosilizan. No era la enseñanza antirreligiosa, sino arreligiosa; no era antisocial, no era rebelde. Las nociones de ciencias y letras que en ellas se enseñaban eran tan solo lo que deben ser, ciencias y letras; ninguna narración estúpida, ningún cuentecillo horripilante que pudiera sujetarles el cerebro á un dogma ó á un precepto. En las escuelas laicas se enseña á los niños á ser ciudadanos conscientes, á ser hombres con libertad absoluta para profesar las ideas que estime mejores, para seguir la secta que su conciencia le dicte.

¿Es esto pecado? ¿Es esto ruin? ¿Es que necesariamente ha de ser la enseñanza clerical? ¿Es esta la enseñanza beneficiosa, la que hace hombres, probos, honrados? De ninguna manera.

Enseñadles á los niños que por virtud de sacar una imagen en procesión, lloverá en tiempo de pertinaz sequía, y hareis que no se preocupen del arbolado, que no amen la flora, que no sientan las bellezas y beneficios de la vegetación.

Enseñadles á creer que con unos papillitos y unas monedas depositadas en una alcancía como petición á un santo, éste curará la enfermedad y les hareis dudar de la medicina, de su eficacia, de su bondad.

Enseñadles á creer que las faltas y ruindades que cometan quedan nulas confesándose y con la seguridad de de la absolución les hareis ruines.

Enseñadles á creer que somos impotentes para luchar porque hay una mano secreta que es la que nos da la victoria ó la derrota, y les hareis medrosos y cobardes.

Decídes que la muerte tan solo, so-

luciona los conflictos y amarguras de la vida, y hareis que odien la vida.

Esa es la enseñanza modelo, la enseñanza que hace hijos dignos de la patria. ¿Verdad inmensos moralistas y pedagogos clericales? Para que los libros sean instructivos y buenos, han de tener en cada página un milagro ó una plégaría. La educación redentora es la que obliga á los educandos á asistir á las ceremonias que á los maestros se les antoje, la que hace pagar á los niños una gran parte del día entonando cantos religiosos y rezos rutinarios; la que hasta de las matemáticas hacen una copla! Esta es sin duda una buena manera de aprovechar el tiempo que se va de prisa, muy deprisa, llevándonos trozos de niñez, pedazos de felicidad...

El espíritu clerical, cada vez más desarraigado del pueblo español, ha tratado, valido de las circunstancias anormales del presente, de enseñarse de nuevo del alma española que lo detesta, como algo anacrónico, putrefacto que estorba á la vida nacional, á su desarrollo, á su progreso.

No conseguirán su intento porque estamos nosotros para velar por las libertades, por los derechos humanos, por la justicia, por la razón. La vida y el amor nos empujan nos sostienen el deber, nos alientan la fe en el ideal por cuyo triunfo luchamos. Triunfaremos indefectiblemente porque es nuestra causa, la causa de la humanidad.

Si esto no hiciéramos, si nos dejáramos invadir por el pesimismo y la pasividad, seríamos colaboradores en el triunfo de los modernos neroncillos y forjaríamos con nuestro silencio y nuestra apatía los gruesos eslabones de la cadena que serviría para nuestra esclavitud moral y material... y las generaciones venideras al examinar nuestros huesos encontrarían que ni fósforo siquiera podría extraerse de ellos...

D. E. U.

## Telegramas de anoche

(De nuestro corresponsal en Madrid)

**De Melilla. Detalles del combate de ayer**  
Madrid 2 (0'40).

La prensa publica extensos telegramas con detalles del combate sostenido ayer en las inmediaciones de Zeluán, durante el reconocimiento practicado por las tropas españolas.

Relátanse rasgos de grandes heroísmos.

El general Díez Vicario murió en las guerrillas, mientras comunicaba ardimiento á sus soldados.

Se portó valerosísimo. Los moros luchaban desesperadamente, manteniéndose inexpugnables en sus posiciones.

En vista de que el combate se prolongaba demasiado y los moros seguían causando numerosas bajas al Ejército, lanzáronse contra ellos los batallones de cazadores, consiguiendo arrojarlos de sus posiciones, después de un formidable ataque á la bayoneta.

Las pérdidas de los moros fueron numerosas, habiendo dejado muchos cadáveres en el campo.

Durante el combate, que ha sido uno de los más encarnizados de la campaña, hubo rasgos sublimes (textual).

**Convoy con los muertos y heridos**  
Madrid 2 (0'40).

Añaden los telegramas de Melilla que ha llegado al campamento del Hipódromo el convoy con los muertos y heridos en el último combate.

Los telegramas particulares no precisan todavía el número fijo de las víctimas.

**El teniente Borbón**

Entre los heridos en el combate de ayer figura el teniente D. José M. de Borbón y de la Torre.

El padre del herido sale esta noche para Málaga, donde se embarcará para Melilla, con objeto de asistir á su hijo.

(N. de la R.—Al telegrama anterior le falta gran número de palabras, que suponemos han sido tachadas en Madrid por la censura. Es de sospechar que el telegrama diera algunos detalles más del combate de ayer, pues la relación telegráfica del mismo parece truncada).

**Romeo en libertad**

El director de "La Correspondencia de España" ha sido puesto en libertad.

El Sr. Romeo recibe numerosas felicitaciones por su excarcelación.

**Mesa.**

**El cocinero práctico.**—

Un hermoso tomo de 400 páginas, con grabados, encuadernado. Contiene, además de todo lo que se ha escrito referente á cocina, un Manual de economía doméstica y un tratado de Floricultura.—Precio, 4 pesetas. De venta Imprenta García Cruz.

## La cuestión de los vinos

# CONFLICTO GRAVE

Del norte de la isla llegan hasta nosotros voces alarmantes, voces que demandan ayuda para defender los amenazados intereses de los viticultores de la isla, los cuales sufren hoy las consecuencias de una crisis que urge atajar, que es necesario combatir para evitar resultados más dolorosos.

El estimado colega *Arautápala*, que ha iniciado una vigorosa campaña sobre este importantísimo asunto, pide el concurso de la prensa para interesar á la opinión en tan grave y trascendental problema. Antipatriótico sería negar al colega del norte la adhesión que solicita para su campaña, y así es que nuestro concurso, si de algo vale, no hemos de regatearlo en ocasión en que tan cuantiosos intereses se ventilan.

El problema, que es de solución bastante difícil y complicada por los obstáculos que ofrece la vigente ley de desgravación para favorecer á la industria vinícola del país, lo plantea *Arautápala* en líneas generales, exponiendo en un bien razonado artículo las causas que han motivado la presente crisis.

«La cuestión», escribe el citado periódico, es harto conocida y está tan en la conciencia y el interés de todos, que no necesitamos detenernos mucho en su exposición. Efecto de la crecida importación en la isla de los vinos de la Península y de los bajos precios á que se expenden, los nuestros de las últimas cosechas, muy en especial de la última, están en su inmensa mayoría en las bodegas, sin que sus tenedores hayan podido salir de ellos. Está encima la cosecha próxima y, ó hay que abandonarla, que renunciar á hacer caldos, ó hay que tirar los vinos existentes para poder envasar los nuevos. Ambos remedios—y á la altura que están las cosas es difícil encontrar otros que puedan solucionar el problema en el corto tiempo que para ello hay—son ruinosos é inaceptables hasta dejarlo de sobra.

¿Qué hacer, pues? ¿Cómo conjurar la tormenta? ¿Pedir al gobierno que grave con un derecho mayor ó menor los vinos que nos envían de la Península y del Extranjero para que termine la importación? Esto, á más de ser de difícil y larga realización, ofrece inconvenientes desde ciertos puntos de vista y tal vez algunos riesgos que no es del caso especificar ahora. ¿Echar al mercado las existencias encerradas para malbaratarlas y venderlas con grandes pérdidas? Esto no respondería á nada en primer lugar, porque sería ruinoso desde luego y, en segundo, porque son tan bajos los precios de los vinos importados, que no sería materialmente posible bajar más los del país y, por tanto, la importación no se interrumpía. ¿Imponer á los comerciantes la obligación de no pedir ni admitir vinos importados, en beneficio de la mayoría del país, pero en perjuicio notorio de sus propios intereses, en cuyo caso seguramente quedaría suprimida

la importación? Esto sería difícil de exigir y más difícil aún de conseguir, pues constituiría una exigencia muy dura y tiránica y no se puede pedir á una clase respetable y numerosa que lleve su patriotismo y su abnegación hasta el extremo de comprometer sus intereses y quizá de arruinarse por salvar á otra clase. ¿Ejercer el boycotage? Esto, á más de ser tal vez irrealizable en nuestras circunstancias, podría acarrear con secuencias desagradables y ofrecer riesgos.

¿Qué hacer, pues, repetimos? Todos estos medios son deficientes, malos, y el único recurso que á nuestro humilde juicio resta, es el de elegir lo menos malo, que siempre es peor lo más malo, que lo malo.»

He aquí el problema. ¿Qué debe hacerse? preguntamos también nosotros. Y ante la duda inquietante, pavorosa, creemos que los más obligados á responder al interrogativo de la prensa son, en primer termino, los cosecheros de vinos y las demás clases productoras en general, que sufren las consecuencias de esta crisis. ¿Cómo? ¿de qué manera? Adoptando desde luego una actitud defensiva, que secundáramos todos con entusiasmo.

Urge, pues, celebrar una Asamblea de viticultores, exponer soluciones, adoptar medidas provisionales, y, una vez trazado el plan de defensa, recabar la unión de todos los elementos productores del país para combatir con éxito la crisis iniciada con tan gravísimos caracteres.

Para esta labor cuéntenos desde luego á su lado el apreciable colega *Arautápala*, que es, en este caso, el llamado á marchar al frente y á tremolar la bandera.

Conque, adelante.

## Correo de Madrid

**La reunión de la minoría republicana**

Con asistencia de los señores Azcárate, Cervera, Azzati, Alvarez (don Melquiades), Romero, Llorente, Pedregal, Galdós, Giner de los Ríos, Montes Sierra y Nougues, se reunió, en la sección cuarta del Congreso, la minoría republicana.

El señor Azcárate leyó una carta del señor Labra y otras de los señores Jimeno Rodrigo, Vallés, Beltrán y Soriano.

Por unanimidad se adoptaron los siguientes acuerdos:

1.º Pedir el inmediato restablecimiento de las garantías constitucionales y la inmediata reunión de Cortes.

2.º Intentar una acción común con todos los elementos democráticos del país, desde los liberales de la derecha hasta el partido socialista, á fin de obtener lo consignado en el primer extremo y para que cese la desalentada política del Gobierno.

3.º Caso de no acceder á estos requerimientos, que, por lo mismo que excluyen todo carácter de imposición y de violencia, son altamente patrióticos, la minoría entiende que ha llegado el momento de provocar una honda agitación en el país, á fin de salvar la libertad y los intereses nacionales, comprometidos por la funesta política del Gobierno.

4.º Nombrar una Comisión, compuesta por los señores Galdós, Azcárate y Alvarez, para llevar á la práctica

estos acuerdos y redactar, en consonancia con ellos, un Manifiesto.

**El partido socialista obrero**

El Comité Nacional ha publicado una alocución, con la cual entra en línea al lado de cuantos combatimos la desalentada conducta del Gobierno. Reproducimos la parte substancial.

«De las dos clases que hoy componen la sociedad, la que más siente heridos sus intereses cuando los gobernantes cometen errores, torpezas ó immoralidades, lo mismo en el orden político que en el económico ó administrativo, es la clase trabajadora, la clase explotada. En tales circunstancias agrávanse los males que la ocasiona su supeditación á los monopolizadores de la riqueza.

Nada más lógico, pues, que el proletariado ó, mejor dicho, los elementos conscientes de él, luchan en primer término contra los gobiernos que aquello hacen.

El actual, con sus últimos tremendos desaciertos, con sus ilegalidades, con un completo olvido de lo que más interesa á la nación y de lo que demandan los tiempos en que vivimos, ha colocado á España en situación difícil y originado hechos tristísimos. Cual si esto fuera poco, cual si del ejercicio del poder no hubiera abusado escandalosamente, conculca hoy todos los derechos.

Tiene amordazada la Prensa; suprimido en absoluto el derecho de manifestación; pendientes de su capricho los de reunirse y asociarse, deportados y furiosamente perseguidos, no á quienes cometieron actos punibles, sino á los que profesan ideas avanzadas y á los que enseñan sin ajustarse al patrón católico; encerrados en las cárceles á multitud de individuos que en nada delinquieron, y por únicos consejeros, por inspiradores de tan desastrosa y cruel política, á la gente negra, á la que se empeña, aunque vanamente, en que nuestro país no marche por los mismos carriles que van todos los pueblos progresivos.

Por consiguiente, este Comité, no solamente declara que la Prensa del partido socialista y todas las colectividades que le forman reclaman y reclamarán hasta lograr que se restablezcan las garantías constitucionales, sino que también harán cuanto sus fuerzas les permitan para conseguir que el actual Gobierno desaparezca.

Y declara más: declara que yendo hoy los hombres que ocupan el poder contra todas las libertades, el partido socialista, que cuando ese caso no existe, lucha separado de todo otro elemento político, luchará ahora, ya por su propia cuenta, ya al lado de toda fuerza democrática que se proponga realizar aquellos dos fines, siempre que los actos que esa fuerza acuerde sean serios, dignos y no pugnen en lo más mínimo con las aspiraciones del proletario consciente.

Madrid, 20 de Septiembre de 1909. —Por el Comité Nacional: Mariano García Cortés, secretario.—Pablo Iglesias, presidente.»

**EL LUNES**

## AUTOBIOGRAFÍAS

### Telegrama oficial

**Detalles del combate. Muertos que componían la columna. Muertos y heridos.**

Melilla 1 á las 5-45.

Comandante en Jefe desde Zeluán me ordena transmita á V. E. lo siguiente:

Con objeto de ver estado de vitalidad kábilas próximas á esta Alcazaba y poder cerciorarme de su posición respecto nosotros, ordené efectuara hoy 30 reconocimiento por el Zoco Tlemis de Beni-Buifur. La columna se componía de 6 batallones división Cazadores, tres baterías montaña, una Schenider, y tres escuadrones Caballería.

Esta fuerza estaba protegida por la izquierda por segunda brigada de primera división al mando del general Díez Vicario, una batería Schenider, protegiendo á extrema izquierda, dos escuadrones Húsares. La marcha y reconocimiento practicábase sin dificultad aunque teniéndose que rechazar numerosos enemigos que la impedía, causándole numerosas bajas.

Al anunciarse la retirada organizada con mucha pericia por General Tovar, el enemigo favorecido por condiciones terreno y deseando dar muestra de su vitalidad, atacó con furioso empuje a nuestras tropas, que lo rechazaron briosamente causándole bajas vistas de mucha consideración, auxiliadas además por dos compañías y una batería Schneider situadas en una posición importantísima que ocupan estas fuerzas con las que yo me encontraba. Artillería ha tomado una parte activa muy importante en el combate y todas las tropas han estado animadas del mejor espíritu. Nuestras bajas sensibles, importantes, consisten en general, dos capitanes, 1 teniente y 14 tropa muertos y 180 heridos entre oficiales y tropa que precisaré más tarde cuando tenga datos fidedignos de la ambulancia. El general muerto es el señor Díez Vicario.

**EL TIEMPO**

Día 1 de Octubre

Temperatura máxima á la sombra . . . . . 29'3  
Mínima . . . . . 25'2  
Oscilación. . . . . 4'1

**La prensa isleña**

**Pueblo Canario**

Dice que el afamado caballista don Antonio Rodríguez, ha hecho apuesta de 2.000 pesetas, con el andarín don Miguel Soto para un viaje desde Santa Cruz (plaza de Weyler) á la Orotava, yendo el primero en una bestia de su propiedad y el segundo á pie.  
Dícese que dicha carrera se efectuará el día 3 de este mes.

**Arautápala**

Dice que muy pronto irá al Valle el Ingeniero Jefe, señor Fernández Arroyo, con objeto de ordenar los trabajos conducentes á hacer que desaparezca el pegoste de diez ó doce metros existente en la carretera del Pinito en la Orotava.

El citado funcionario así lo ha prometido hace pocos días en La Laguna, al Alcalde de la Villa, Sr. Salazar y Cologan.

**Diario de Tenerife**

Dice que el Alcalde de la Villa de Icod ha comunicado al Sr. Marti y Dehesa lo siguiente:

"Lamento que ocupaciones usía le hayan impedido honrarnos con su visita en estas fiestas, y á la vez que me complazco en devolver su salud y enviario por su conducto á esa Capital y Excm. Corporación me es grato manifestarle nuestra más sincera gratitud por generoso desprendimiento al cedernos su notable banda municipal."

**NOTAS DEL DÍA**

**Los gastos de la guerra**

Lo dice *El Financiero Hispano-Americano*. Los gastos extraordinarios de la guerra del Rif, se cubrirán con un impuesto especial.

Podemos asegurar—añade el colega—que el nuevo impuesto no afectará lo más mínimo á la renta, que estima intangible el ministro de Hacienda.

Tampoco se trata de décimas adicionales sobre ninguna contribución actual, pues el señor Besada es enemigo de ese procedimiento de décimas, que, con apariencias de transitorio, se convierte después en definitivo.

Trátase de un verdadero impuesto nuevo, especial, para subvenir estrictamente á los gastos de la guerra, y, por tanto, de aplicación en una sola vez. Será, en suma, "un impuesto equitativo y justo y que seguramente acogerá bien la opinión."

A la petición en Cortes del necesario crédito extraordinario acompañará su suficiente dotación, con la presentación, asimismo, del oportuno proyecto de ley estableciendo el impuesto extraordinario de que se trata, impuesto que preventivamente viene ya delineando desde el pasado mes de Julio el ministro de Hacienda y que virtualmente tiene ya terminado.

Es cuanto por hoy podemos decir sobre tan interesante asunto.

**Crónica marítima**

Durante el presente año han entrado en nuestro puerto, 1969 vapores.

En el presente mes de Octubre han entrado, hasta las 11 de la mañana de hoy, hora en que tomamos estas notas, 11 vapores.

Después de los anotados han entrado los siguientes:

**Esperanza**, español, de Arrecife y Las Palmas, con carga general para este puerto.

**San Telmo**, noruego, de Christiania y Dartmouth, con cargamento de madera para este puerto.

**Shonga**, inglés, de Londres, con 4 pasajeros para este puerto.

**Velox**, español, de Las Palmas, en jastre.

**Toscana**, italiano, de Buenos Aires y Santos, con 388 pasajeros de tránsito.

**Carmen**, español, de San Sebastián y escalas, con carga general para este puerto.

**Taoro**, de Tazacorte y San Marcos, con frutos para este puerto.

**Telegramas de la tarde**

(De nuestro corresponsal en Madrid)

**Tropas á Melilla. Los Regimientos que marchan.**

Madrid 2 (11).

Se han comunicado órdenes urgentes para que se dispongan á marchar á Melilla los Regimientos de Lanceros de la Reina y Húsares de Pavia, de guarnición en Madrid.

Están preparados ya dos trenes especiales para conducir á Málaga las tropas, las cuales partirán mañana de aquel puerto para Melilla.

La noticia del embarque de estos refuerzos ha producido gran sensación.

**Infante á Melilla**

Con las tropas expedicionarias que hoy salen de Madrid marcha el infante D. Carlos de Borbón, que mandará una brigada.

El infante ha estado en Palacio para despedirse de la familia real.

También sale hoy para Melilla el general de división D. Luis Huertas y Urrutia. (1)

**Mesa.**

(1) El general Huertas destinado á Melilla, según nos comunica nuestro corresponsal señor Mesa, estuvo hace pocos años en esta isla, desempeñando el cargo de gobernador militar de la plaza. Procede del Arma de Caballería.

**ÚLTIMA HORA**

**Más detalles del combate de ayer. 32 muertos. 249 heridos. Noticias oficiales.**

Melilla 1 (22,25).

Nuestras bajas en operación realizada ayer fueron un general, dos capitanes, un teniente y 28 tropa muertos, heridos un jefe, 15 oficiales y 233 soldados y 9 desaparecidos de tropa.

Mañana daré á V. E. los nombres.

Día de hoy se ha dedicado á evacuación heridos, que he enviado á Melilla, abastecimiento, municionamiento fuerzas, habiendo llegado hasta esta alcazaba automóvil transporte cedido por S. M. y carros catalanes, cargados con heridos y municiones.

Yo continúo en Zeluán, he visitado fuerzas acampadas en Dar el Hach, Viván y Tardexit, reconociéndose poblados esa comarca y actitud habitantes, habiendo llegado hasta último punto, sin menor novedad, sin hallar alteración alguna.

En Alhucemas algún fuego, y en Peñón sin novedad.

**COLCHONERÍA**

Alfonso XIII, 91

**Crónica general**

**De interés para las señoritas.**—En atento B. L. M. nos participa el Jefe del Centro Telegráfico de la provincia, D. Fernando Giménez de Berenger, que desde hoy ha quedado terminado el montaje de algunos aparatos Morse en una sala del Teatro en esta Capital, para que las señoritas que han solicitado examen como Auxiliares de tercera clase del Cuerpo de Telégrafos, puedan adquirir la práctica que se les exige.

**Los que viajan.**—En el vapor italiano *Ravenna*, regresó anteanoche de su viaje al extranjero nuestro estimado amigo, el comerciante don Manuel Rallo.

—De Londres ha llegado ayer, en el vapor inglés *Avondale Castle*, nuestro también apreciable amigo D. Rafael Calzadilla (hijo).

—En el mismo barco ha venido de Londres, nuestro paisano D. Arcio Hernández.

—En el *Villaverde* ha marchado á Las Palmas el Director de aquella Estación sanitaria D. Angel R. Montero y nuestro querido amigo D. Benito Pérez Armas.

**Boda.**—Con la bella señorita María Teresa Rodríguez contrajo anoche matrimonio en La Laguna, el joven D. Lauro Guadarrama.

Les deseamos muchas felicidades.

**Actitud infundada.**—Hemos visto en un periódico local que una comisión de cocheros ha acudido á su Redacción para protestar de un artículo que hace días publicamos en

este diario, y que aquéllos consideran ofensivo para su clase.

Con el mismo fin estuvo hace días en esta Redacción otra nutrida comisión de aquellos trabajadores, á los cuales manifestamos que este periódico no tenía interés ninguno en ofenderlos ni perjudicarlos, habiéndose limitado á publicar un artículo que se le envió censurando ciertos abusos y haciendo con tal motivo algunos comentarios que, por su índole chispeante, creímos que no darían lugar á protesta de ninguna clase.

Pero como el periódico á que ahora recurren los que se consideran desprestigiados, aprovecha la oportunidad para concitar contra nosotros la enemiga de aquellos obreros, nos interesa hacer constar que todo eso es un juego político, al que no deben hacer caso los interesados.

No sabemos lo que pensará de todo esto el Sr. Rufo, autor del artículo, pero estamos seguros de que su objeto no era molestar á los cocheros, sino poner de relieve algunas faltas que, en efecto, debieran ser corregidas.

Por lo demás, crean los agraviados que este periódico no tiene—y por qué había de tenerla?—animosidad ninguna contra los cocheros, que, como todos los demás que viven de su trabajo, antes le inspiran simpatía que aversión.

Con esto queda terminado este incidente cocheril, que no había entrado por ahora en nuestros cálculos.

**De viaje.**—Leemos que en el vapor italiano *América*, que es esperado en este puerto el día 5 del corriente, se embarcará para Buenos Aires, el jefe de la importante casa Elder, Dempster y C.ª en esta plaza, Mr. Farrow S. Bellamy.

**De Consumos.**—A nuestro compañero de Redacción D. Julio Navarro y Marín, le ha sido adjudicado definitivamente, como único postor, el arriendo por cinco años de los derechos de Consumos del pueblo de Femés, en Lanzarote.

**Mitín.**—Mañana se celebrará en Las Palmas un mitín divisionista, en el que tomará parte el ex-diputado don Luis Morote.

**Contribuciones.**—Los estados para formar los repartos de las contribuciones de Rústica y Urbana, con arreglo al modelo oficial para esta provincia, se encuentran ya á la venta en la Imprenta García Cruz, San José, 36, á los mismos precios que otros años.

Los impresos de esta clase que venden las casas de la Península son más baratos; pero como tienen unas 6 casillas que no son aplicables á estas islas, resulta la casilla de nombres muy estrecha, teniendo que ocupar cada contribuyente dos ó tres líneas. En cambio nuestros estados tienen dicha casilla de nombres muy amplia y se escribe en ella holgadamente en una sola línea cualquier nombre por largo que sea.

**Instancia.**—La ha remitido al Gobierno civil el subdelegado de farmacia del partido Judicial de Granadilla, solicitando autorización para llevar á efecto un reconocimiento en los domicilios de los botiquines que se dedican á la venta de medicamentos clandestinos.

**Elecciones.**—En un extraordinario del Boletín oficial de la provincia, convoca el Gobernador civil para la elección de cuatro diputados provinciales en cada uno de los Distritos de la Orotava, Santa Cruz de la Palma, Las Palmas y Arrecife, donde corresponde llevar á cabo la renovación en el actual bienio; señalando al efecto el domingo 24 del presente mes.

Tanto en el acto de la votación, como en los preliminares de ésta, en el escrutinio general, y en suma, en todo el procedimiento activo electoral, habrán de tenerse en cuenta las disposiciones dictadas por real decreto de 9 de Septiembre último, inserto en el Boletín Oficial de esta provincia, número 115, correspondiente al 24 del citado Septiembre.

**Increíble.**—¿A qué no creen nuestros lectores que hace por lo menos un mes que se paralizaron las obras que se estaban ejecutando en la plaza del Hospital Militar, dejándola completamente intransitable, siendo un peligro para los transeúntes, y que los muchachos se han encargado de introducir otra vez dentro de la zanja que se estaba abriendo las piedras y tierra de ella sacadas, y que el Municipio tendrá que pagar nuevos jornales para volverla y sacar?

¿A qué no creen tampoco que aún los encargados de las obras del Ayuntamiento no ha dispuesto que se coloquen luces en aquella zanja, para evitar que vuelvan á descalabrarse otros ciudadanos, como ya ha pasado, en estas últimas noches?

Pues todo esto es verdad, y el que quiera comprobarlo que se dé un paseito por aquella manzana... de discordia.

**Vino puro.**—De uva, garantizado, 16 grados, á 5 perras chileas. Se vende en el nuevo almacén de comestibles, CONSOLACION, 63.

**Gran exposición de Joyería**

Pulseras, Anillos, Pendantifs, Broches, etc.  
Brillantes, Perlas, Zafiros y Esmeraldas.

Pedrería fina garantizada de calidad superior.

Solamente por 8 días, se realizan á verdadero precio de costo en fábrica, aprovechando la ocasión del viaje á América del fabricante proveedor de la Casa Real de España.

VISÍTESE EL ESCAPARATE DE LA JOYERÍA

Teléfono núm. 307

LA UNIVERSAL

Alfonso XIII, 3

**Bebidas americanas**

Habiéndose hecho cargo del Hotel Orotava, el popular director Mr. J. H. Normann, pone en conocimiento del público que desde hoy se sirven en el café de dicho Hotel legítimas bebidas americanas y cognac y licores excelentes al precio de los demás cafés.

**Militar.**—Para el cargo de ayudante del Regimiento infantería de Tenerife, ha sido designado el primer teniente D. Roberto Latorre.

**Vapor correo.**—Para Las Palmas y Cádiz ha zarpado esta mañana el vapor correo *Hespérides*, con 6 pasajeros de los cuales cuatro son para Las Palmas. Para la Península hacen también viaje en dicho buque, D. Rafael Claverie y señora.

A Las Palmas ha marchado nuestro estimado amigo D. Rafael Calzadilla (hijo).

**Devolución de fianza.**—Habiendo vencido el plazo señalado para oír reclamaciones contra el acuerdo del Ayuntamiento, sobreseyendo el expediente tramitado á instancias del Sr. Picavea, para responder de las obras de terminación de la galería de *Roque Negro y Catalanes*, la Alcaldía ha interesado la devolución de la fianza que al efecto constituyó el citado señor don Rafael Picavea.

**Voluntarios.**—En el vapor *Conde Wifredo*, que hace pocos días hizo escala en el Puerto de la Luz, marchan á Melilla 50 voluntarios procedentes de Buenos Aires.

**Parque.**—Don Ramón Baudet, propietario del solar donde está instalado el Parque Recreativo, se ha dirigido al Gobierno civil solicitando, previo el oportuno reconocimiento, que se declaren suficientes las prácticas sanitarias allí tomadas para que el expresado local esté en las condiciones que las leyes determinan.

**Muebles.**—Se venden todos los muebles necesarios para una casa, haciéndose una gran rebaja en sus precios.

Para más detalles, dirigirse á la calle de San Carlos, número 13, de 9 de la mañana á 6 de la tarde. (10)

**El Guanche.**—En este acreditado establecimiento acaba de recibirse los siguientes artículos:

Pastillas de Caldo Maggi, Lenguado en aceite, Chorizos riojanos y Longaniza, Habas rehogadas, Langue de Bœcaut, Atum en latas y medias latas, Anchoas en aceite y salmuera, Jamón en lata, Jamón gallego, Jamón en dulce, Jamón serrano. Latas de aceite "El Guadalquivir", y la fina Galleta-bizcocho Boudoir.

**Señoras.**—Para conservar fresca y suave vuestra piel usad á menudo el baño general preparado con *Salas de Mediana timoladas*. Véase anuncio 4.ª plana.

**A los exportadores.**—La importante casa de Liverpool, J. Pinder & Son, está representada en esta Capital por D. Francisco Acosta, San Francisco, 23. Grandes ventajas para los exportadores.

**KOFFIN.** Jarabe á base de creosotal, infalible contra la tos, preparación del LABORATORIO MUNERA.

**El Ideal de los Cocineros.**—Es, sin duda alguna, el mejor libro de cuantos se han publicado de esta índole, contiene: 1.º *El Arte de Comer*, en que se dan preceptos curiosos y utilísimos sobre los utensilios de cocina, los muebles de comedor, vajilla, cristalería, etc., y sobre el modo de conducirse durante la comida; 2.º *Higiene culinaria*: filtros purificación del agua, embotellado de los vinos, modo de conocer el pescado fresco y la calidad de las carnes, digestibilidad de los alimentos, etc.; 3.º *Conservación de los alimentos*: consejos inapreciables, verdadero tesoro para las madres de familia que deseen conservar en su casa la salud; 4.º *Cocina española*; 5.º *Cocina francesa*; 6.º *Cocina italiana*; 7.º *Cocina americana*. Esta obra, tan útil y completa, impresa en papel satinado, va ilustrada con 64 grabados; y cuesta sólo 2 pesetas en rústica y 3 encuadernada.

De venta: Imprenta García Cruz.

Sociedad de Edificaciones y Reformas Urbanas (COMPAÑIA ANÓNIMA)

**Caja de ahorros**

Saldo anterior . . . . .	Ptas. 90.474'72
Imposiciones durante la semana (6) . . . . .	1.265'
Suma . . . . .	Ptas. 91.739'72
Reintegros (10). . . . .	2.885'25
Saldo . . . . .	Ptas. 88.854'47

Santa Cruz de Tenerife, 26 de Septiembre de 1909.—I. M. Ballester Gerente.

**Ya llegaron. Ya llegaron. Ya llegaron.**

Las Cubitas de M. Valle y los cigarrillos con nuevo papel de Henry Clay, Bock y Cabañas, todo fresco y selecto.

Las Cubitas se están terminando á poco de haber llegado.

Acudid á la Tabacquería de Angel Carrillo, Constitución, esquina á la Marina.

**Se vende**

un motor eléctrico, sin uso, con fuerza de cinco caballos, Darán razón, calle de Castro esquina á Porlier.

**Lectura barata**

A 20 céntimos el cuaderno

La Vuelta al Mundo de dos Pilletes. Lord Lister, conocido por Raffles el Rey de los Ladrones.

A 40 céntimos

La *Novela Moderna*; lleva publicados los siguientes tomos:

- El Huésped de la media noche.
- ¡Desenmascarado!
- La Caja de los Diamantes.
- La casa del Rincón.
- El Club de los Ladrones.
- El misterio del "El Nido del Halcón".
- Martin Hewit, Detective.
- El Doctor Veneno.
- El Pleito de Mister Portman.
- Encanto invencible.
- El Canciller Rojo.
- Triunfos de Martin Hewitt.
- El Príncipe de los timadores.
- El Profesor de francés.
- Un artista.
- De la *Novela de Ahora*.
- La ciudad del Rey leproso.
- Una madre.
- Doña Blanca de Navarra.
- Aventuras de Mr. Pickwicks.
- Ivanchoe.
- La maldita vanidad.
- Una señora comprometida.
- El Honor y el Amor.
- Honor de esposa y corazón de madre.
- Sin dote.
- La Aldea perdida.
- La Centenaria.
- Quintín Durward.

A 10 céntimos cuaderno

La Vuelta al mundo por un Pillete yanqui y su perro.  
España en Marruecos.  
Aventuras de Lord Jackson.  
Además se venden infinidad de novelas de todos los autores en la Imprenta García Cruz, San José, 36.

**Colegios en Inglaterra**

Los Sres. J. & J. Paton, 143 Cannon Street, London. E. C., por su larga práctica, como *Educational Agents*, tienen mucho conocimiento de los mejores colegios de Inglaterra, para los estudios de todas las carreras, y se ofrecen gustosos á enviar á quienes los soliciten, libre de gastos, prospectos y detalles de los establecimientos de enseñanza más recomendables.

Los que tengan á bien solicitar sus servicios, es conveniente informarles de la edad del pupilo; el distrito de Inglaterra que se prefiere, y lo que se desea pagar por el colegio.

Para referencias en esta Capital, Adolfo Benítez, 17 Castillo, 17.

**¡NO MAS CANAS!  
LA VICTORIEUSE**

Agua para la más económica, higiénica y eficaz para dar al cabello, barba y bigote un color negro ó castaño, hermoso y duradero.

Su uso es economía de dinero y tiempo, pues con una sola operación hay para cuatro meses.

Un frasco, Pesetas 7.50.—Pídanse prospectos.—Alfonso XIII, 19, Santa Cruz de Tenerife. (10)

**Nuevos libros festivos y novelas, se hallan de venta en la Imp. García Cruz.**

**Se arrienda**

la accesoria calle Alfonso XIII, número 48, propia para establecimiento ó escritorio.

Darán razón, Hijos de Ruiz de Artega.

**El acreditado taller**

de platería y grabados de Ricardo Pérez se ha trasladado á la calle de Alfonso XIII (antes Castillo) número 79, junto al Banco de España.

**Repartos de Rústica y Urbana**

Ya están á la venta en la **Imprenta García Cruz**, San José 36, Santa Cruz de Tenerife, los pliegos para formar los repartos de las contribuciones por **Rústica y Urbana**, y las **Listas cobratorias**, arregladas al modelo oficial para la provincia de Canarias, al mismo precio que otros años.

**SOMBRERERIA**

Teodoro Bolaños del Castillo  
Plaza de la Constitución

Últimas novedades para caballeros y niños.

PRECIOS MÓDICOS

**Cognac REAL TESORO**

Es el cognac más suave y aromático. Obtuvo grandes premios en las Exposiciones de Madrid y Zaragoza.

Pedido en cafés y tiendas de ultramarinos.

Agentes: **Caulfield & Sons.**

**Vinos del país,** se venden á precios económicos, garantizando su pureza, en los almacenes de **Hijos de Ruiz de Artega.** (Muelle.)

**Se venden**

una magnífica mesa de escritorio en condiciones ventajosas. Darán razón, Santo Domingo núm. 20. (15)

**Para escritorio**

se alquila un cuarto en punto céntrico. Darán razón en esta imprenta.

**Se admiten**

alumnos á las clases particulares de **Cálculos, Teneduría de libros, Correspondencia y Legistación mercantil**, que reanuda desde 1.º de Octubre don Luis de la Fuente y Losañez, Interventor del Banco por oposición, ex-catedrático de estas materias durante doce años en la Escuela de Artes y Oficios de Segovia, etc.

Procedimientos modernísimos y rápidos teórico-prácticos para la enseñanza de Teneduría de libros.

Los cálculos por la obra del mismo Profesor, que se vende en las principales librerías.

CLASE ESPECIAL y esencialmente práctica para **Dependientes de comercio** de 8 á 9 de la noche.

CLASES GENERALES de 7½ á 9½ de la mañana.

En corto número de meses se aprenden los conocimientos indispensables al empleado del comercio, de bufete y de mostrador.

Honorarios módicos, Dr. Allart, 26.

**Se alquila**

la espaciosa casa de planta alta de la Rambla de Pulido n.º 41. Para informes, dirigirse á la misma.

La Teneduría de Libros al alcance de todos.—Precio, 2.50 Pesetas. De venta: **Imprenta García Cruz.**



**CERVEZA HAMMONIA**

En general los consumidores piden: **Una Cerveza.**

Las personas de buen gusto añaden: **HAMMONIA.**

La primer remesa llegó aquí hace veinte años.

Desde entonces el consumo aumenta cada día.

Actualmente se importan al año miles de cajas.

**Esta es una prueba de que es la marca predilecta del público. La hay blanca y oscura.**

Depositarios:

**Hijos de Ruiz de Artega.**

**Gran fábrica de Tabacos Y CIGARRILLOS Marca EL COJO DE JOSÉ MANUEL AROCHA Y MARTÍN**

Grande y variado surtido, clases corrientes, Conchitas, Brevas corrientes, Elegantes, Londres, Brevas á la conserva, Conchas superiores, Bouquet, Cazadores, Regalía, Puritanos, Sublimes, Eduardo VII, Reina Victoria, EL COJO, etc.

¿Queréis fumar bien? Pues fumad los tabacos y cigarrillos EL COJO. Santa Cruz de la Palma, calle O'Daly núm. 1. Agente en Santa Cruz de Tenerife, Sol 25, accesoria.

**Bazar de la Marina GRAN SURTIDO EN TODA CLASE DE ROPA HECHA Especialidad en calzado de lujo ARTÍCULOS DE FANTASÍA.—GÉNEROS DE PUNTO ECONOMÍA POSITIVA VISITADLO Y OS CONVENCEREIS Calle Eduardo Cobián, 35. Santa Cruz de TENERIFE.**

**En el Bazar Francés**

4, Plaza de la Constitución, 4 se compra leña Noé, que tiene olor de rosa, de 15 á 20 Pesetas quintal, según clase.

**Se alquilan**

acesorias en la casa situada en la plaza de la Constitución, esquina á la calle del Castillo. Informarán en la droguería que está en la misma casa.

**Se venden**

dos casas, en el Puerto de la Cruz situadas calle de la Hoya número 6 y Mequinas número 3. Para informes, Tomás Sanjuán, calle de la Caza, número 5, Laguna. (2 m a)

**Atención**

En el establecimiento de comestibles y bebidas de Manuel Arias Carmona Puerta Canseco, 40, se expenden patatas al por mayor y menor, á precios módicos.

Vinos superiores, blanco y tinto, para mesa, á 25, 30, 40 y 50 céntimos el litro.

**Se vende**

por ausentarse su dueño, el establecimiento de comestibles, calle Viera y Clavijo número 7. En el mismo informarán. (8)

**La novela de un Maestro**

por Edmundo de Amices, dos tomos, 2 pesetas, en la Imprenta García Cruz.

**Nicolás Dehesa Banca y Cambio**

ALFONSO XIII, 64

Emite giros sobre todos los países.

Pagos telegráficos.

Cartas de crédito.

Descuentos y Cobros.

Cuentas corrientes.

Compra Cheques y Letras.

Cambio, y toda clase de operaciones Bancarias.

**Paja morisca superior para PIENSOS.**

De venta, Hijos de Ruiz de Artega.

**AGRICULTORES**

si queréis librar á vuestros tomates de los terribles estragos de la lagarta, pasad por la Tabacquería LA FLOR, de Angel Carrillo Fragoso, donde encontrareis los polvos *Paris Green*, que destruyen al momento toda clase de insectos, sin dañar, en lo más mínimo á la planta.

11, CONSTITUCIÓN, 11 Esquina á la calle de la Marina.

**Se vende**

en buenas condiciones y en muy buen uso, una bonita y cómoda estantería, un mostrador y una destiladora. Informarán, San Pedro Alcántara 6, La Gaditana. (15)

**Se alquila**

una bonita casa con espaciosas habitaciones, en la calle del Progreso, número 34. Informarán, Santa Isabel número 50. (15)

**ESPEJO**

Se vende uno, propio para Barbería ó Sastrería; mide 1'40 mets. por 0'80 y tiene moldura de riga.

Para más informes dirigirse á la Sastrería "Cuatro Naciones".

**Se venden**

ó se arriendan varias fincas, una de ellas tiene una casa grande lindando con la carretera. Todas en el pueblo del Sauzal. Darán razón, Alfonso XIII números 30 y 33. (8)

**Comerciantes Dueños de Fondas Clases Pasivas Caseros Capataces.**

**LEED que os interesa**

Fés de vida.

Hojas principal y duplicada de las mercancías libres de derechos de Puertos Francos.

Recibos de alquiler.

Relaciones de jornales.

Recibos de Lotería.

Relaciones declaratorias de mercancías sujetas al pago de derechos al Ayuntamiento.

Tarifas de los derechos que debe cobrar el Inspector de Sanidad.

Vales talonarios, en libros de 100. De venta: **IMPRESA GARCÍA CRUZ**, calle de San José, núm. 36.

se llama Luciana, que es hija adoptiva de la señora Doriat, la esposa del condenado á muerte?... Montmayeur escuchó con más atención.

—Si, aquí vive esa joven, ¿qué la queréis?

—Pues hablarla.

—¿Y qué es lo que tenéis que decirle? ¿De parte de quién venís?

—Vengo de parte de su hermana.

—¿Para qué?

—La verdad es que no tengo nada que decirle, sino para entregarla una carta.

—¿Una carta?

—Si, de la señorita Claudina.

—Dádmela, yo se la llevaré.

—Dispensadme; pero me dijeron que la entregue en su mano.

Encogióse de hombros Montmayeur.

—¿No tenéis confianza en mí?

—¡Oh! Lo que es confianza, sí.

—¿Entonces?

—Es que necesito llevar una contestación á esa joven que me aguarda en las Bernadettes... me espera, y pareceme por cierto, que con mucho interés.

—Sentáos y esperad, voy á entregar la carta á la señorita Luciana, que vendrá en persona á traeros la respuesta.

—Siendo así como decís, no tengo nada que objetar. Sacó del bolsillo del chaquetón una carta que entregó á Montmayeur y después una pipa diciendo:

—No molestaré á nadie fumando un poco?

—Fumad todo lo queráis.

Salió Montmayeur de la habitación, subió al principal y se dirigió al cuarto de Luciana.

en el ánimo de Juan de Montmayeur, y prueba de ello fué el que durante el día preguntó á Luciana:

—¿Por qué no viene Claudina?

Respondió Luciana lo mismo que á Jorge:

—Está enferma.

—No. ¿A qué conduce el mentir? Sé que no es cierto.

Inclinó Luciana la cabeza.

—Claudina desearía alejarse de vuestro lado,— contestó.

—¿Por qué?

—Lo ignora.

—¿Lo ignoráis?

—Si.

No quiso insistir más; pero la actitud de la joven le inspiró profunda inquietud, porque al parecer estaba muy preocupada.

—¿Tenéis alguna pena?

—No.

—¿Seguís queriéndome?

—Lo mismo que antes.

—La guerra debe concluir muy pronto, porque los alemanes sostienen, y vos se lo habréis oído decir lo mismo que yo, que en París se acabaron los viveres, y que esperan que la guarnición haga un esfuerzo supremo. Si ese esfuerzo fracasa, París tiene que capitular, y ese es el fin de la guerra, ¿nos casaremos cuando eso suceda?

—Si, entonces nos casaremos, Juan.

—Cada día que pasa os amo más—dijo Juan con acento de ardiente pasión.

Besóla en la frente, muy cerca de los ojos, y Luciana no se defendió, sufriendo sin dar muestras de horror y sin que apenas palidiesen sus mejillas.

—Si, entonces nos casaremos, Juan.



**Línea de Vapores Fruteros**  
DE  
**OTTO THORESEN (CHRISTIANIA)**

Servicio semanal directo entre los puertos de las Islas CANARIAS y LONDRES  
SALIDAS DEL MES DE OCTUBRE

Día 7	Octubre	el magnífico vapor	<b>San Telmo</b>
14	"	"	<b>San Miguel</b>
21	"	"	<b>San Lucar</b>
28	"	"	<b>Santa Cruz</b>

Estos vapores reúnen las mejores condiciones para llevar fruta, y efectuarán la descarga en el "Middleton Wharf" uno de los muelles mejor situados de Londres para la entrega de la fruta.

NOTA.—El vapor *San Telmo* admite caga para Christiania.

Para más informes dirigirse á las oficinas de

**Otto Thoresen**, calle de la Marina, 3.  
Santa Cruz de Tenerife.

**COMPANIA TRASATLANTICA**  
(ANTES DE A. LOPEZ Y C.ª)

Servicio del mes de Octubre de 1909

Nombre de los vapores	Días de salida	Destinos
P. DE SATRÚSTEGUI	9	Montevideo y Buenos Aires.
LEÓN XIII	16	Cádiz, Barcelona y Génova.
BUENOS AIRES	18	Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Colón, Pto. Limón, Pto. Cabello, Sabanilla, Curazao y la Guayra, con trasbordo en la Habana para Veracruz.
M. L. VILLAVERDE	28	Santa Cruz de la Palma.
MONTSERRAT	31	Cádiz, Barcelona y Génova.
M. L. VILLAVERDE	1 N.	Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.

Las notas de carga deben presentarse en la Agencia el día antes de la salida de los vapores á las 4 de la tarde, no admitiéndose ningún conocimiento de carga después de esa fecha y hora.

Agentes, VIUDA E HIJOS DE JUAN LA-ROCHE.

**OTTO THORESEN**

**Línea de vapores interinsulares**

Servicio regular de cabotaje por los vapores **SANCHO** y **SAN SEBASTIÁN**  
SALIDAS DE SANTA CRUZ DE TENERIFE

Vapor *Sancho*, los jueves por la noche directo á Garachico, para regresar los sábados á Santa Cruz de Tenerife, vía Puerto de la Cruz.

Los sábados por la noche directo á la Gomera para regresar los jueves al amanecer, vía Los Silos, Garachico é Icod.

Vapor *San Sebastián*, los viernes por la noche directo á Santa Cruz de la Palma, prosiguiendo á los Sáuces y Tazacorte, para regresar á Santa Cruz de Tenerife vía Gomera y Puerto de la Cruz los Jueves al amanecer.

Para más informes, dirigirse á las oficinas de

**Otto Thoresen**, Marina, 3, (entresuelo).

**VELOX**

Saldrá de este puerto todos los domingos á las 6 de la mañana, para los puertos del Sur, regresando los miércoles á la tarde.

Admite carga y pasajeros.  
Para informes, **Miller, Wolfson y C.ª**  
Marina 3.

**Fé de vida.**

De venta, Imprenta García Cruz.

**Cia. générale Trasatlantique**

El rápido vapor correo francés

**Virginie**

saldrá de este puerto el 10 de Octubre para la

**HABANA (directamente)**  
Admite carga y pasajeros.  
Agente **R. GARCIA**, casa de **Hardisson Hermanos**.  
Villalba Hervás, 5 (antes Tigre).

**Vapores trasatlánticos**  
DE PINILLOS IZQUIERDO Y COMPAÑIA DE CADIZ

El magnífico vapor español **Miguel M. Pinillos** de 4000 toneladas, llegará á Santa Cruz el 7 de Octubre de paso para **PUERTO RICO Y HABANA** con comodidad disponible para pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase, y hueco para carga.

Agente, A. Guimerá, casa de **Elder, Dempster, & Co.**  
Alfonso XIII, 84.

**Sociedad anónima**  
de navegación trasatlántica de Barcelona

El vapor correo español **Juan Forgas** de 5000 toneladas llegará á Santa Cruz el 4 de Octubre con destino á **Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires** con hueco disponible para pasaje.

Agente, A. Guimerá, casa de **Elder, Dempster y Co.**  
Alfonso XIII, 84.

**Chargeurs réunis**

PARA RIO JANEIRO, SANTOS MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES  
El vapor francés

**Amiral Rigault de Genenilly** deberá llegar a este puerto el 18 de Octubre.

Admite carga y pasajeros  
Consignatario, **R. García**, casa de los señores

**Hardisson Hermanos.**

**Chargeurs réunis**

Para Lisboa, Vigo y el Havre

El magnífico vapor francés

**Corse**

llegará á este puerto el 24 de Octubre. Admite carga y pasajeros.

Para Dakar, la Guinée, la Cote d' Ivoire, la Cote d' Or y Dahomey

El magnífico vapor francés

**Cordilleras**

deberá llegar á este puerto el 27 de Octubre.

Admite carga y pasajeros.  
Agentes, **Hardisson Freres.**

**Furness Withy Co.**

El magnífico vapor correo **La Blanca** de 6000 toneladas, llegará á Santa Cruz el 7 de Octubre con destino á **LONDRES** con hueco disponible para carga bajo y sobre cubierta.

Agentes, **The Tenerife Coaling Co.**  
Alfonso XIII, 84.

LA AVIACION, EL AEROPLANO y demás aparatos voladores.—Historia, cálculo, construcción y gobierno por **W. Kraft**.—Precio: 3 pesetas.

De venta: Imprenta García Cruz.

**HAMILTON & Co.**

LISTA de los vapores que saldrán de Santa Cruz de Tenerife para los puertos que á continuación se expresan. Estas fechas son aproximadas.

MES DE OCTUBRE

DESTINO	VAPOR	Día
Londres	Tongariro	1
	Dover Castle (v. Palmas)	6
	Kumara	10
	Galeka	14
	Corinthic	13
	Otaki	15
	Goth (vía Las Palmas)	20
Liverpool	Marathon	26
	Goorka	27
Cape Town y puertos del Sur de Africa hasta Delagoa Bay	Elm Branch	2
	Thessaly	14
Ascensión y Santa Elena	Inchanga	8
	Dunluce Castle	14
Cape Town Hobart Wellington N. Z.	Athenic	21
	Turakina	7
Cape Town y Puertos de Australia	Miltiades	5
Hamburgo	Kamerun	5
	Otavi	23
	Eleonore Woermann	23
Puertos de la Costa Occidental de Africa	Jeannette Worrman	2
	Alexandra Woermann	4
	Lucie Woermann	17
	Henriette Woermann	22
Puertos del Río de la Plata y Puertos de la Costa Occidental de la América del Sur Central y Norte hasta San Francisco.	Serak	20
Varios		

**Reumático....**

Después de que haya usted probado todo remedio para el Reumatismo, tome las

**Pastillas Anti-Reumáticas**  
de N. BOLET.

Eminentes Médicos atestiguan su eficacia.

De venta en el almacén de Tejidos de todas clases, calle del Castillo, número 28, Santa Cruz de Tenerife.

**Elder, Dempster & Co.**

El magnífico vapor correo inglés **Sierra Leone** de 5500 toneladas, llegará á Santa Cruz el día 3 de Octubre con destino á **LIVERPOOL** con hueco disponible para 17 pasajeros de 1.ª clase, 7 de 2.ª, 1000 toneladas métricas en los entrepuentes y 1000 sobre cubierta.

El magnífico vapor correo inglés **Aburi** de 5500 toneladas llegará á Santa Cruz el día 5 de Octubre con destino á **LIVERPOOL** con hueco disponible para 1000 toneladas métricas en los entrepuentes y 1000 toneladas métricas sobre cubierta.

El magnífico vapor correo inglés **Acim** de 4000 toneladas llegará á Santa Cruz el 6 de Octubre con destino á **LIVERPOOL** con hueco disponible para 34 pasajeros de 1.ª clase y 12 de 2.ª  
Agentes, **Elder, Dempster Co.**  
Alfonso XIII, 84.

**LA VELOCE**

NAVEGACIÓN ITALIANA A VAPOR DE GÉNOVA

El magnífico vapor correo italiano **Citta di Milano** de 4000 toneladas, llegará á Santa Cruz el 7 de Octubre con destino á **Trinidad, La Gualra, Puerto Cabello, Curaçao, Sabanilla, Colón y Puerto Limón** con hueco disponible para pasaje de todas clases y carga.

El magnífico vapor correo **Savoia** de 6500 toneladas llegará á Santa Cruz el día 9 de Octubre con destino á **BARCELONA Y GÉNOVA** con comodidad disponible para pasajeros y carga.  
Agente, A. Guimerá, casa de **The Tenerife Coaling Co.**  
Alfonso XIII, 84.

**GRAN NOVEDAD**  
SE ACABO LO IMPOSIBLE

¿Teneis algún objeto, aparato ó mecanismo, por inútil que sea, descompuesto? Pues todo tiene composición, con solo acudir al Mecánico **Luis de Puga y Martínez**, el que se compromete á dejar como nuevos, toda clase de relojes, máquinas de coser y de escribir, máquinas Registradoras, Fonógrafos y Gramófonos, armas de fuego, aparatos eléctricos, herramientas de Cirugía y aparatos de Óptica y por último toda clase de aparatos y mecanismos, por extraños y complicados que sean. Se **DORA, PLATEA y PAVONA** toda clase de objetos. Se hacen sellos de Cauchouc, de todas formas, á precios muy baratos. Aparatos sistema **PUGA** para el alumbrado por el GAS ACETILENO. CARBURO DE CALCIO y MECHEROS.

Dirigirse en Santa Cruz á **Luis de Puga y Martínez**.  
Taller de mecánica (Cuatro Caminos). (1)

**MEDIANA DE ARAGÓN**

SALES NATURALES TIMOLADAS para

**BAÑOS GENERALES**

de éxito seguro en las

**Enfermedades de la Piel**

Herpes Escamosidades

Reuma Gota



De venta en **FARMACIAS y DROGUERIAS**  
DEPÓSITO: **R. PONT**, Tenerife

**Cemento Portland.**

Recomendamos la tan acreditada fábrica

**The COMPASS PORTLAND CEMENT WORKS.**

Para informes dirigirse á su representante **Efraim Albertos Ruiz**.  
Teléfono núm. 53. Laguna. (25)

Historia de la vida, hechos y astucias de **Bertoldo**  
**BERTOLDINO y CACASENO**.  
Precio, una peseta. En la Imprenta García Cruz.

IMPRENTA GARCÍA CRUZ.-SAN JOSÉ, 36

En la tarde de aquel mismo día se presentó en la fábrica un hombre al que los hermanos Montmayeur no conocían.

Vestía como suelen hacerlo los carpinteros; americana de pana oscura, chaleco largo y ancho pantalón, todo ello muy usado.

Cubriale la cabeza una gorra con vueltas de piel de zorro, que le bajaban hasta las orejas, para resguardarlas de esa manera contra el frío, y un gran tapabocas de lana le rodeaba el cuello y envolvía el rostro hasta la nariz.

Esta era la única que recibía las caricias de una helada intensa que la hacía enrojecer y destilar como una fuentequilla.

Este individuo, que tantas precauciones tomaba contra el frío, era Courlande, y nuestro amigo daba pruebas de gran estoicismo en un sobradillo abierto á todos los vientos, para que se pudiese creer que sólo el frío habiale impulsado á vestir de aquel modo.

La gorra con vueltas de piel de zorro y el tapabocas, sólo debían servirle para preservarse de una curiosidad demasiado indiscreta.

Atravesó el patio de la fábrica sin ver más que á los alemanes que estaban entretenidos limpiando sus armas y correajes, y que distraídos en su conversación no se fijaron en él.

No debía buscar á los prusianos, porque sin hacer caso de ellos se acercó á la casa, llamó á la puerta, y viendo que no le contaban entró.

Cruzó dos ó tres habitaciones contiguas dando voces.

—Esto es el desierto,—se dijo.

Pensaba retroceder para preguntar á los soldados, pero se detuvo al oír ruido de pasos.

Abrióse una puerta, y ante él se presentó un hombre de elevada estatura que se paró mirándole con sorpresa.

—¿Qué es lo que desáis? ¿Por quién preguntáis?

—Os ruego que me dispenséis, señor, si entré hasta aquí sin tener permiso y sin decir una palabra,—contestó el Agente de Policía. Por más que lo de sin decir una palabra no es exacto porque di algunas voces y no acudió nadie, ¿Tengo el honor de hablar con el señor de Montmayeur?

—Sí, señor, ¿supiera usted que supiera su nombre?

—Dispensadme. No os conocía porque no soy de aquí.

—¿Quién sois?

—Hace dos meses que en una requisita me obligaron los prusianos á que les siguiese para traer ganados hasta Versalles. Mi caballo murió reventado, no me pagaron el ganado de que se apoderaron, y el carro de mi propiedad creo que se lo llevaron á Alemania. En cuanto á mí, me obligan á estar aquí ó poco menos, porque dije que no quería volverme sin mi dinero al Marne y espero á que me paguen.

—¿Y á mí qué me importa lo que hagáis ó deje de hacer?

—¡Diantre! Ya lo comprendo, pero me preguntáis quién soy y me creo obligado á deciroslo.

—Al grano, amigo. Si lo que deseáis es que se os socorra, venís en mala ocasión porque soy muy pobre.

—No lo dudo, y se sabe que no hay un franco en la fábrica,—contestó Courlande riéndose,—y yo tampoco pido limosna...

La cólera hizo palidecer á Montmayeur.

—¡Oh! he dicho que acabéis de una vez.

—Ahora mismo, no vive en esta casa una joven que